

1 Ajuste de Altura Height Adjustment



Para bajar el asiento, levante la palanca ubicada debajo del asiento, la cual está a su derecha mientras permanece sentado. Para elevar el asiento, retirese de la silla y levante la misma palanca.

To lower the seat, lift the lever that is under the seat to your right while seated. To raise the seat, remove yourself from the chair and lift the same lever.

2 Deslizamiento del Asiento Seat Slider



Para deslizar el asiento hacia adelante, tire para arriba la palanca pequeña ubicada a la izquierda de la silla en la parte anterior, y mueva el asiento hacia adelante o atrás a la posición requerida.

To slide the seat forward, raise the small lever on the left of the chair, and move the seat forwards or backwards to the position required.

3 Traba del Respaldo Back Locker



Para trabar el respaldo de la silla en diferentes posiciones, gire la palanca redonda ubicada a la izquierda del asiento en el sentido de las agujas del reloj, y recline el respaldo a la posición deseada. Para destrabar el respaldo, gire la palanca en sentido contrario del reloj.

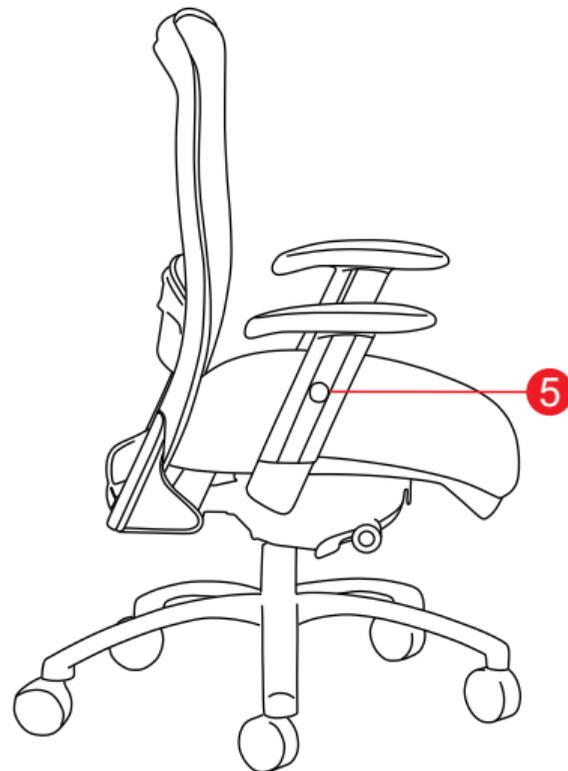
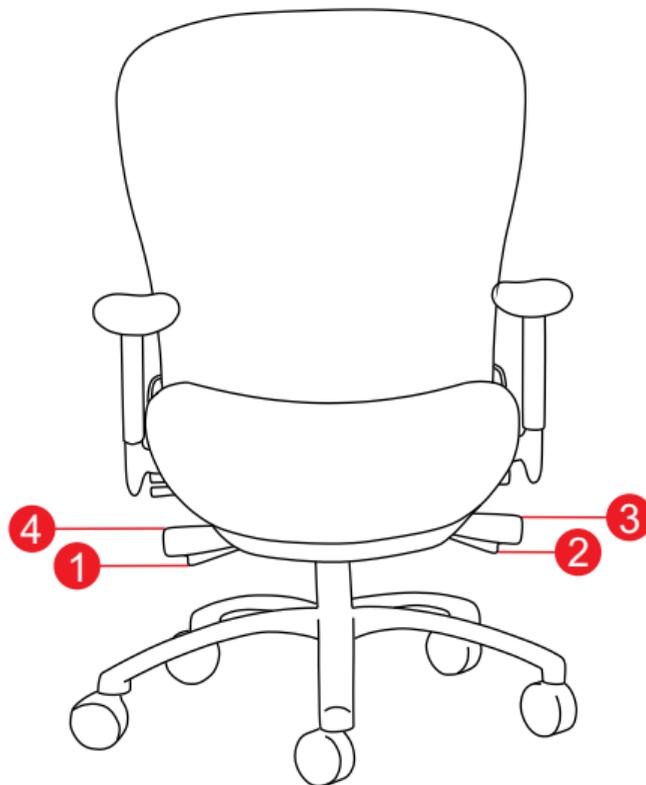
To lock your chair back in different positions, turn the rounded lever on the left of the seat clockwise. To unlock back, turn the lever anti clockwise.

4 Tensión del Respaldo Back Tension



Para dar tensión al respaldo, gire la palanca redonda ubicada a la derecha de la silla en el sentido de las agujas del reloj. Para quitar tensión al respaldo, gire la palanca en sentido contrario de las agujas del reloj.

To tighten back tension, turn the rounded lever on the right of the chair clockwise. To loosen the tension of the back, turn the lever anti clockwise.



5 Apoyabrazos ajustables Armrest adjustments

Para ajustar la altura de los apoyabrazos regulables, presione el botón negro en el brazo y levante o baje los apoyabrazos a la posición más cómoda.

To adjust the height of the adjustable armrests, press the black button on the arm and lift or drop the armrest to the most comfortable position.



6 Cómo sentarse en Echair How to sit in Echair

Echair le brindará la comodidad de la malla, con su respaldo ancho y asiento de espuma profunda. ¡Disfrute del asiento deslizable y del ajuste del ancho de los apoyabrazos!

Echair will give you the ultimate mesh experience, with its wide mesh back and deep foam seat. Take advantage of the seat glider and armrest width adjustment!



Garantía **novec**

Este producto cuenta con:

4

años de
garantía Novec

Si la cuida bien, es un asiento para toda la vida!

Control de Calidad:

Garantía ECHAIR 4 años

Usted ahora es otro orgulloso propietario de un equipamiento de calidad Novec. Cada componente de esta silla fue cuidadosamente fabricado a partir de materiales de la más alta calidad para obtener una experiencia de confort única. Esta silla pasó por un control de calidad total durante la fabricación y un control de calidad final antes de su envío. ¡Por esto les ofrecemos nuestra sorprendente garantía!

En caso de que cualquier componente mecánico de esta silla fallara bajo un uso de oficina normal y cuidadoso de no más de 10 horas diarias dentro de los 4 años desde la fecha de compra, ¡le garantizamos una reposición total sin cargo!

En el improbable caso de que tenga un problema grave con este producto, por favor póngase en contacto de inmediato con su Distribuidor Oficial de Sillas Novec. En este caso se le pedirá que envíe este libro original de garantía para su verificación en la Base de Datos interna de Novec. Junto con la misma también deberá enviar una foto del código de la silla ubicado debajo de la cobertura del sistema neumático, una foto del daño y una descripción del problema.

Tan pronto como se verifiquen estos detalles, Novec hará valer inmediatamente la garantía con mucho gusto. Por favor, recuerde que esta garantía cubre sólo posible fallas que pudieran ocurrir **durante el uso normal** de la silla. La garantía especial Novec no cubre el maltratado.

Por favor, guarde este libro para conservar la garantía.

ECHAIR Guarantee 4 years

You are now another proud owner of quality Novec seating equipment. Each component of this chair has been carefully manufactured from the highest quality materials to produce a unique seating experience. This chair passed through a total quality check during fabrication and a final quality check at its dispatch and due to this we offer you our incredible guarantee!

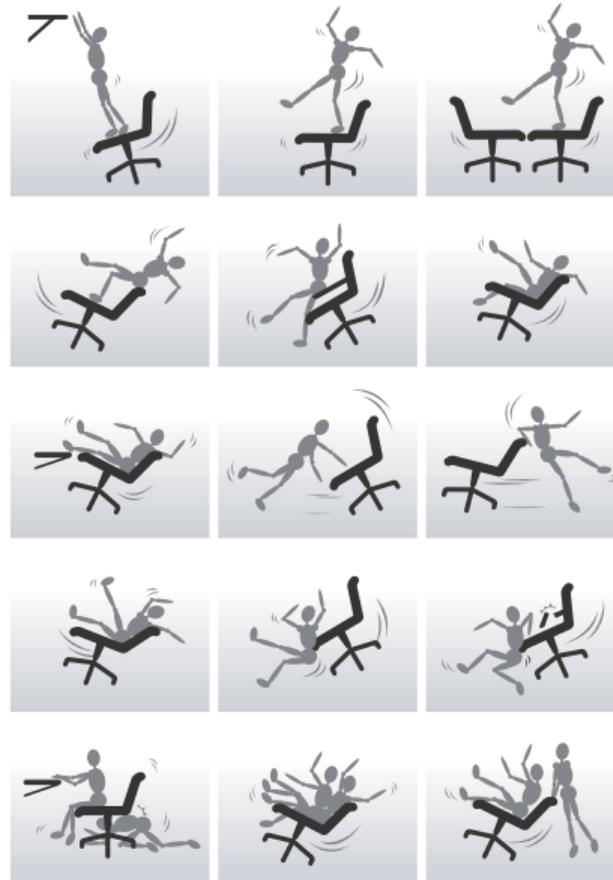
Should any mechanical component of this chair fail under normal careful office use of no more than 10 hours a day within 4 years from date of purchase; we guarantee you complete replacement free of charge!

If in the unlikely event that you have a serious problem with this product, please contact your Official Novec Chair Distributor immediately. You will then be asked to send this actual guarantee book to be checked on the internal Novec Product Database. You must also send a photo of the chair code that is found under the gas lift cover, a photo of the damage and a description of the problem.

As soon as these details have been verified Novec will immediately honor this guarantee with pleasure! Please remember that this guarantee only covers possible failures that could be experienced **during normal use** of a chair.

Please keep this book to conserve your guarantee!

Advertencia



“¡Comprometidos a brindar un servicio esencial y orientado a la calidad, la primera vez y cada vez... y para alegrarle el día a todos!”

“Committed to providing an essential, quality driven service, first time and every time... and to brighten up everyone’s day!”



info@novec.com.ar | www.novec.com

Echair



Manual de Uso y Garantía

novec
sentarse bien, sentirse bien.